



Endroits d’Intérêt Culturel

- 1** Site archéologique D1
- 2** Promenade Poniente C2 C3
- 3** Parc Foietes B3
- 4** Belvédère du Château **1** C3
- 5** Église de San Jaime **1**

Services publics

- 1** Centre de Santé de la Sécurité Sociale **2** C1 C5 B3
- 2** Auditorium Oscar Espiá **2**
- 3** Auditorium Julio Iglesias **2**
- 5** Bibliothèque Municipale **2** C5
- 6** Casa del Fester Diego Cano **2**
- 7** Attention policiare pour les touristes SATE C5
- 8** Cimetières **2** A4
- 10** Centre de Développement Touristique CDT C1
- 11** Centre Spécialités Sécurité Sociale **2** B3
- 12** Centre d'information pour les jeunes **2**
- 13** Centre Touristique Municipal “El Torrejío” **1**
- 14** Centre Social “Jelena” **2**
- 15** Centre Social “José Llorca Llinares” B3
- 16** Centre Social “La Torreta” B5
- 17** Centre Social “Tanit” D1
- 18** Ville Sportive “Guillermo Amor” B3
- 19** Clinique Benidorm **2**
- 20** Club Nautic **1**
- 21** Complexe Scolaire “Salto del Agua” A4

- 1** Aires de Repas A2 A3
- 2** Toilettes publiques
- 3** Biblioplage **1** (été) C4
- 4** Cable Ski D5
- 5** Zone piétonne
- 6** Gare d’autobus B4
- 7** Golf

- 8** Héliport A2
- 9** Offices du Tourisme **1** C3 C4 C5
- 10** Tourist Info Virtuel **1** B4 C3 C5 D1
- 11** TRAM
- 12** Plages accessibles C1 C3 C4
- 13** Refuge pour animaux A4
- 14** Port **1**
- 15** Endroit photograph

Parkings publics

- P1** Alfonso Puchades 965 853 850 **B4** **2**
- P2** Azar 966 115 531 **2**
- P3** Colci 965 865 060 **2**
- P4** Derramador 678 600 343 **C5**
- P5** El Centro 965 855 551 **C4**
- P7** L'Aiguera 965 866 493 **2**

- P8** Mercado 965 869 137 **2**
- P9** Outlet 965 859 954 **C5**
- P10** Rincón 966 800 756 **C5**
- P11** Ruzafa 965 854 244 **2**
- P12** Tomás Ortuño 966 601 952 **2**
- P** Parking gratuit **A4 B3 B4 B5 C2 C3 C4 C5**

Que faire à Benidorm?

Benidorm, entourée de montagnes et de plages orientées Sud, jouit d'un climat exceptionnel tout au long de l'année et de tous les avantages de la côte méditerranéenne.



XVIII^e siècle. Depuis le parvis de l'église, traversez l'arche pour rejoindre la Plaza de la Señoría, la Plaza Castelar, ainsi que le fameux Mirador del Castillo. Ces lieux offrent parmi les plus beaux panoramas de la ville et une vue incomparable sur les plages de Levante, Poniente et el Mal Pas. Poursuivez votre visite en direction du port, depuis lequel vous pouvez réaliser des excursions en bateau vers l'Isla de Benidorm, Calp ou encore l'Isla de Tabarca. D'autres lieux à ne pas manquer : le Parc de Elche, le Paseo Marítimo de Poniente et le Parc de L'Aiguera.

avec des pistes de danse pour différents types de musique, ouvertes jusqu'au petit matin. De même, on peut y trouver de nombreux bars à cocktails avec de la musique et des spectacles en live, ou des soirées dansantes avec orchestre. Les hôtels proposent également quantité d'activités de loisir. La *Benidorm Palace*, par exemple, propose des dîners et des spectacles de danse artistique de haut niveau pour tout public. À *El Molino* et au *Burlesque*, vous pourrez assister à des représentations comico-musicales avec des spectacles de *drag queens*.

Dans le cadre du Verano Cultural, (l'été culturel) d'importants événements musicaux et culturels de portée nationale et internationale sont organisés.

supermarchés, marchés et marchés aux puces, en ville comme aux alentours.



xième week-end de novembre et durent jusqu'au mercredi suivant. Sur ces cinq jours d'intense divertissement rassemblent des événements tels que la **Escenificación del Hallazgo de la Virgen del Sufragio** (la mise en scène de la découverte de la Vierge du Sufrage), déclarée fête d'intérêt touristique dans la Communauté valencienne. D'autres fêtes peuvent être célébrées tout au long de l'année : la Festa de la Carxofa, les fêtes de Noël, San Antonio, le Carnaval, la Commemoración del Hallazgo de la Virgen (commémoration de la découverte de la Vierge), les Fallas de San José, Pâques, Hogueras de San Juan (les feux de joie de San Juan), le chupinazo de San Fermín, la Virgen del Carmen, San Jaime, la fête des Asturies, la fête de Castilla-La Mancha et les Moros y Cristianos (les Maures et les Chrétiens), entre autres.



d'Alicante, avec ses plats de riz et ses ragoûts de fruits de mer. Vous trouverez également une grande variété de restaurants italiens, indiens, chinois, thaïlandais, argentins, marocains, mexicains, britanniques, d'Europe centrale et français, ainsi que des *fast-foods*, des *steakhouses* et d'excellents restaurants de cuisine créative.



La *nightlife* de Benidorm est pleine de possibilités et de distractions. La ville compte de nombreuses boîtes de nuits aux ambiances variées, avec des pistes de danse pour différents types de musique, ouvertes jusqu'au petit matin. De même, on peut y trouver de nombreux bars à cocktails avec de la musique et des spectacles en live, ou des soirées dansantes avec orchestre. Les hôtels proposent également quantité d'activités de loisir. La *Benidorm Palace*, par exemple, propose des dîners et des spectacles de danse artistique de haut niveau pour tout public. À *El Molino* et au *Burlesque*, vous pourrez assister à des représentations comico-musicales avec des spectacles de *drag queens*.



Le calendrier des festivals de Benidorm couvre toute l'année. Les Fiestas Patronales (fêtes patronales) commencent le deuxième week-end de novembre et durent jusqu'au mercredi suivant. Sur ces cinq jours d'intense divertissement rassemblent des événements tels que la **Escenificación del Hallazgo de la Virgen del Sufragio** (la mise en scène de la découverte de la Vierge du Sufrage), déclarée fête d'intérêt touristique dans la Communauté valencienne. D'autres fêtes peuvent être célébrées tout au long de l'année : la Festa de la Carxofa, les fêtes de Noël, San Antonio, le Carnaval, la Commemoración del Hallazgo de la Virgen (commémoration de la découverte de la Vierge), les Fallas de San José, Pâques, Hogueras de San Juan (les feux de joie de San Juan), le chupinazo de San Fermín, la Virgen del Carmen, San Jaime, la fête des Asturies, la fête de Castilla-La Mancha et les Moros y Cristianos (les Maures et les Chrétiens), entre autres.

- 11** Mairie de Benidorm **2** C4
- 12** Séquia Mare et Parc de la Séquia Mare B4
- 13** Bélvédère de la Croix D6
- 14** Tour Punta del Cavall et Tour Morales D6 C1

- 46** Extension administrative municipale **2** B3 B4 C5 D1
- 47** OMIC Bureau du Consommateur **1** C5 D1
- 48** Palais de Justice B4
- 49** Pavillon Sportif "L'Islla de Benidorm" B4
- 50** Pompiers B4
- 51** Parc Infantil de Trafic B4
- 52** Poste de Pólice Local B4
- 53** Centre Sportif “Antonio López” C5
- 54** Champ de foire B3
- 57** SERVEF **2**
- 58** Trinquet Vicente Pérez Devesa A6
- 59** UNED (Université à distance) B4
- 60** Maison de retraite Benidorm B3
- 61** Marché aux Puces El Cisne A6
- 62** Bureau pou DNI B3

- 1** Hôtel
- 2** Hôtel pour adultes
- 3** Appartements
- 4** Appartements pour adultes

- 1** Randonnée B2 B3 B6 D5 D6
- 2** Randonnée B2 B3 B6 D5 D6
- 3** Plongée sous-marine D3 D6
- 4** WI-Fi public
- 5** Terrains sportifs
- 6** Stations de TAXI
- 7** Stations de TAXI nocturnes
- 8** Itinéraire cyclable

A			
Abad de Tormes	B3	2	
Acacias, Paseo de	B3		
Aiguera, Avda. de	B3	C3	C4 2
Aigües	C1		
Alacant	1		
Alc. D. Pedro Zaragoza, Alameda Alc. Eduardo Zaplana Hdez.-Soro, Av.	A1	A2	A3
Alc. Jaime Ferrer Nomedeu	1		
Alcalde José Such Ortega	1	2	
Alcalde Manuel Catalán Chana	D5		
Alc. Vicente Pérez Devesa, Av	C2		
Albacete, Avda	B6		
Albir, Avda	A6		
Alcalá	B3		
Alcoi, Avda. de	C4		
Alfás del Pi	C1		
Alfonso Puchades, Avda.	B4	C4	2
Almadrava	2		
Almendros, Avda. de los	C3	2	
Almería, Avda. de	C5		
Almiral Bernat de Sarriá,	B5	B6	C5
Alt	1		
Altea	C1		
Amadorio	B3		
Amanecer	2		
Amapolas, Las	C3		
UNED (Université à distance) B4			
Ameltes de Mar, Avda.	C5		
Amsterdam	C5		
Andalucía, Avda.	B4		
Angels	1		
Antonio Ramos Carratalá	2		
Apolo XI	C3	2	
Arco Iris	C4	2	
Arcos, Los	C4	2	
Archiducque Otto Habsburgo	B6		
Armada Española, Av.	C2	C3	
Arnedo	B3	C3	2
Assumpció	2		
Asturias	D1		
Atenas	C6		
Atocha	B3		
Austria	B3	B4	
Avilés	D1		
Azucenas, Las	C3		

B			
Barca del Bou	A4		
Beata M.ª Sufragio Orts	B4		
Bélgica, Avda. de	B4		
Beniardá, Avda. de	B3		
Benissa, Avda	C1		
Berlín	C5		
Berna	C5		
Biga, La	C3	2	
Bilbao, Avda de	C4		
Bogotá	B3		
Bolivia	C2		
Bon Retiro	D1		
Bonn	D5		
Brselas	C5		
Buen Pastor	2		
Bulgaria	C6		

C			
Cala, La	D1		
Callosa d'Ensarriá	B3		
Calp, Avda. de	C1		
Canalejas, Plaça de	1		
Canario	1		
Capitán Cortés	B3		
Caracas	B2		
Carmela Martínez	1		
Carrasco	2		
Carrasco, Gorieta	2		
Carretera, Paseo de la	1	2	
Castelar, Plaza de	1		
Castell, Plaça del	1		
Castellana, Paseo de	B3		
Castellón, Avda. de	C5		
Cerdeña	B6		
Ciudad Deportiva	B3		
Ciudad Real, Avda.	C5		
Coles	1		
Colombia, Avda. de	C2		
Colón, Passeig de	B4		
Comunidad Europea	B4		
Comunitat Valenciana, Avgd.	B4	C4	
Condestable Zaragoza	1		
Conseller R. García Antón, Av.	B3		
Constitución, Plaça de la	1		
Córcega	B6		
Cornellana	D1		
Cortes Roig	B4		
Costa Rica, Avda.	C2		
Costera del Barco	1		
Costera del Campo	1		
Costera del Hospital	1		
Crea, Plaça de la	1	2	
Cuba, Avda. de	C3		
Cuenca, Avda. de	C4		

D			
Denia	C1		
Derramador, Avda. del	C5		
Dinamarca	B4		
Doctor Fleming, Plaza	C4	2	
Doctor Orts Llorca, Avda.	C4		
Doctor Pérez Llorca	C4	2	
Ermita	C2		
Escocia	B4		
Escules	2		
España, Plaza de	C3	2	
Espejo, del (E.)	B3		
Esperanto	B4	C4	
Estació	B6	C5	C6
Estornino	B6	C5	C6
Europa, Avda. de	C4		

E			
Emilio Ortuño, Vía de	C4	2	
Emilio Romero, Avda.	C4		
Encarnació Lloret Devesa, Plz.	D1		
Ensenada	B4		
Entrepinos	B6		
Ermita	D1		
Escocia	B4		
Escules	2		
España, Plaza de	C3	2	
Espejo, del (E.)	B3		
Esperanto	B4	C4	
Estació	B6	C5	C6
Estornino	B6	C5	C6
Europa, Avda. de	C4		

F			
Filipinas, Avda. de	C5		
Finestrat	C4	2	
Finlandia	B4		
Flores, de las	B3		
Florida	B3	C3	2
Fluixà	C4		

G			
Gambo	C4	2	
Gardenias	2		
Garita, La	2		
Gats, Dels	1	2	
Gaviota	2		
Genaro Navarro	D1		
Gerona	C4	C5	
Gijón	D1		
Ginés Cartagena	B3		
Girasoles, Los	B3		
Gorrión	2		
Goya	B3		
Grecia	B4		
Almendros, Avda. de los	C3	2	
Almería, Avda. de	C5		
Almiral Bernat de Sarriá,	B5	B6	C5
Alt	1		
Altea	C1		
Amadorio	B3		
Amanecer	2		
Amapolas, Las	C3		
UNED (Université à distance) B4			
Ameltes de Mar, Avda.	C5		
Amsterdam	C5		
Andalucía, Avda.	B4		
Angels	1		
Antonio Ramos Carratalá	2		
Apolo XI	C3	2	
Arco Iris	C4	2	
Arcos, Los	C4	2	
Archiducque Otto Habsburgo	B6		
Armada Española, Av.	C2	C3	
Arnedo	B3	C3	2
Assumpció	2		
Asturias	D1		
Atenas	C4	C5	
Jardines	B3		
Jazmin	2		
Jilguero	2		
Juan Antonio Baldovi	C1	D1	
Juan Fuster Zaragoza	C5		
Juan Llorca	C4		
Juan Pablo II, Avda. de	C1		
Júpiter	2		

H			
Herrerías	C4		
Hispanidad, Plaza de	C4	2	
Holanda, Avda. de	B4	2	
Hondo	2		
Honduras	C3		

I			
Ibiza	C4	C5	
Infant, Plaza	C3	2	
Infiesto	D1		
Inglaterra, Avda. de	B3	B4	
Invierno	C4	2	
Irlanda	B3	B4	
Islandia	B4		
Italia	B4		

J			
Jaén	C4	C5	
Jardines	B3		
Jazmin	2		
Jilguero	2		
Juan Antonio Baldovi	C1	D1	
Juan Fuster Zaragoza	C5		
Juan Llorca	C4		
Juan Pablo II, Avda. de	C1		
Júpiter	2		

K			
Kennedy	C4	C5	

L			
La Granola, Passeig de	B3	B4	
La Haya	C6		
Langreo	C1		
Laredo	D1		
Lepanto	C4	C5	
Lérida	C4	C5	
Limonas, Avda. de los	2		
Lisboa	C5	C6	
Llaut	A4	B4	
Londres	C5	C6	
Luarca	D1		
Luis Prendes, Actor	D1		
Luna	B3		
Luna, Plaza	2		
Luxemburgo	B4		
Luz	2		

M			
Madrid, Avda. de	C4	C5	
Major, Carrer	2		
Major, Plaza	1	2	
Mal Pas	1		
Málaga	B5		
Malta	B6		
Mallorca, Avda. de	C5		
Managua	B3		
Manila	C5		
Mar, del	C4		
Maravall	C3	2	
Marbella	B4		
Marconi, Pasaje de	C3	2	
Mare de déu del Sofratge, Avda.	1		
Marina Alta, Avda	C1		
Marina Baixa	C1		
Marqués de Comillas	C3	2	
Marsella	B6		
Marte	1		
Martínez Alejos, Avda. de	C4	1	
Martínez Oriola	1		
Mediterráneo, Avda. del	C4	C5	
Mercat	C3		
Mercurio	2		